



Kursplan

för kurs på grundnivå

Nederländska - kandidatkurs

Dutch - Bachelor's Course

30.0 Högskolepoäng

30.0 ECTS credits

Kurskod: NL3001
Gäller från: HT 2016
Fastställt: 2015-03-04
Ändrad: 2016-02-17
Institution Institutionen för slaviska och baltiska språk finska nederländska och tyska

Huvudområde: Nederländska
Fördjupning: G2E - Grundnivå, har minst 60 hp kurs/er på grundnivå som förkunskapskrav, innehåller examensarbete för kandidatexamen

Beslut

Denna kursplan är fastställd av Humanistiska fakultetskansliet 2015-03-04 och senast reviderad 2016-02-17 av institutionsstyrelsen vid Institutionen för slaviska och baltiska språk, finska, nederländska och tyska

Förkunskapskrav och andra villkor för tillträde till kursen

Fortsättningskurs i nederländska, 20 poäng eller Nederländska II, 30 högskolepoäng

Kursens uppläggning

Provkod	Benämning	Högskolepoäng
3002	Nederländskspråkig litteratur	6
3004	Vetenskapligt skrivande	3
3003	Nederländsk lingvistik	6
3005	Examensarbete för kandidatexamen	15

Kursens innehåll

Kursen utgör termin tre inom studier i nederländska och består av dels ett självständigt arbete om 15 högskolepoäng, som motsvarar kravet av ett kandidatarbete, dels tre delkurser som erbjuder teoretisk och praktisk ämnesfördjupning vad gäller det nederländska språket och den nederländskspråkiga litteraturen.

Kursen är användbar för alla yrken och anställningar där kunskaper i och om nederländska språket, om nederländskspråkig litteratur och om de nederländskspråkiga ländernas kultur och samhälle samt grundläggande förmåga i vetenskaplig textproduktion krävs eller är en konkurrensfördel.

Kursen består av följande delar:

1. Nederländskspråkig litteratur, 6 hp

Delkursen behandlar nederländskspråkig litteratur från epokena upplysningen, romantiken, naturalismen och interbellum genom att analysera enskilda verk i sitt historiska sammanhang och ur ett samhällskritiskt perspektiv.

2. Nederländsk lingvistik, 6 hp

Delkursen behandlar nederländskans språkstruktur utifrån ett semantiskt och översättningsteoretiskt perspektiv i relation till aktuell forskning, 6 hp

3. Vetenskapligt skrivande, 3 hp

I delkursen övas skriftlig språkfärdighet på nederländska med fokus på vetenskapligt skrivande.

4. Examensarbete för kandidatexamen, 15 hp

I delkursen skrivs ett examensarbete på nederländska om ett litteraturvetenskapligt eller språkvetenskapligt ämne. För examensarbetet gäller att studenten väljer ett ämne i samråd med handledare/examinator och utför en självständig undersökning av ett avgränsat forskningsområde inom nederländsk lingvistik eller nederländsk litteratur.

Examensarbetet redovisas på nederländska i en vetenskaplig uppsats med tillämpning av allmänt vedertagna principer för forskningsuppgiftens genomförande samt för uppsatsens formella utseende.

Förväntade studieresultat

1. Nederländskspråkig litteratur, 6 hp

För godkänt resultat på delkursen ska studenten kunna:

- självständigt söka information samt analysera och placera lästa litterära verk i ett samhälleligt och historiskt sammanhang
- tillämpa och redogöra muntligt och skriftligt på nederländska för ett antal litterära epoker med koppling till litteraturvetenskaplig teori och metod
- genomföra en fördjupning i form av en inlämningsuppgift relaterad till någon av kursens litterära epoker utifrån ett samhällskritiskt perspektiv
- värdera och kritiskt tolka den litterära kanonen

2. Nederländsk lingvistik, 6 hp

För godkänt resultat på delkursen ska studenten kunna:

- visa fördjupad kunskap i ett urval av nederländskans språkliga särdrag
- problematisera några översättningsteoretiska teorier och praktiker
- redogöra för nederländskans språkvariation i relation till semantik, grammatikalisering och översättning och metoder (t.ex. korpuslingvistik)

3. Vetenskapligt skrivande, 3 hp

För godkänt resultat på delkursen ska studenten kunna:

- skriva en sammanfattning av ett antal vetenskapliga artiklar som behandlar en aktuell forskningsfråga för att öva på gällande vetenskaplig textnorm
- formulera en aktuell forskningsfråga, problematisera och redogöra för den
- skriva ett första utkast till en forskningsöversikt kopplat till examensarbetet samt förhålla sig kritiskt till ett antal källor

4. Examensarbete för kandidatexamen, 15 hp

För godkänt resultat på delkursen ska studenten kunna:

- söka, samla, värdera och kritiskt tolka relevant information i en problemställning inom huvudområdet för utbildningen
- självständigt identifiera, formulera och lösa problem utifrån kunskap om tillämpliga metoder inom området och genomföra ett vetenskapligt arbete
- muntligt och skriftligt redogöra för och diskutera arbetets syfte och resultat
- beakta gällande forskningsetiska normer
- författa examensarbetet på nederländska inom en given tidsram och med beaktande av den språkliga normen för vetenskaplig textproduktion

Undervisning

Undervisningen består av föreläsningar, seminarier och handledning.

Undervisningen sker på nederländska.

All undervisning är obligatorisk.

För mer detaljerad information hänvisas till kursinformationen.

Kursinformationen finns tillgänglig senast en månad före kursstart.

Kunskapskontroll och examination

a. Kursen examineras på följande vis:

Delkurs 1: Nederländskspråkig litteratur, 6 hp, examineras genom 5 skriftliga inlämningsuppgifter och muntliga presentationer av lästa litterära verk.

Delkurs 2: Nederländsk lingvistik, 6 hp, examineras genom 4 skriftliga inlämningsuppgifter.

Delkurs 3: Vetenskapligt skrivande, 3 hp, examineras genom 3 skriftliga inlämningsuppgifter.

Delkurs 4: Examensarbete för kandidatexamen, 15 hp. Kursen examineras genom ett skriftligt examensarbete, ventilering av det skriftliga examensarbetet samt opposition på annan students examensarbete.

Examinationen sker på nederländska.

Om deadline för inlämningsuppgift inte hålls åläggs studenten en kompenserande inlämningsuppgift som ersätter den ursprungliga.

Principerna för sammanvägningen av delkursernas enskilda examinationsuppgifter framgår av betygskriterierna. För mer information hänvisas till kursinformationen på institutionens hemsida.

b. Betygssättning sker enligt en sjugradig målrelaterad betygsskala:

A = Utmärkt

B = Mycket bra

C = Bra

D = Tillfredsställande

E = Tillräckligt

Fx = Otillräckligt

F = Helt otillräckligt

c. De skriftliga betygskriterier meddelas studenterna vid kursstart. Meddelade målrelaterade betygskriterier är bindande.

d. För att få godkänt slutbetyg på kursen krävs lägst betyget E på samtliga examinationsuppgifter, fullgjorda obligatoriska uppgifter samt fullgjord närvaro om minst 80%.

Om särskilda skäl föreligger kan examinator efter samråd med ansvarig lärare medge den studerande befrielse från skyldigheten att delta i viss obligatorisk undervisning. Studenten kan då åläggas att göra en av examinator bestämd skriftlig kompenserande uppgift.

Slutbetyg på hela kursen sätts genom en sammanvägning av betygen på delkurs 4 och den av delkurs 1, 2 och 3 som fått högst betyg. Sammanvägningen sker i förhållande till delkursernas poäng.

e. För varje kurstillfälle erbjuds minst två examinationstillfällen.

Det läsår som kurstillfälle saknas erbjuds minst ett examinationstillfälle.

Student som fått lägst betyget E får inte genomgå förnyad examination för högre betyg.

Student som fått betyget Fx eller F på prov två gånger i rad av en och samma examinator har rätt att få annan examinator utsedd vid nästkommande prov, om inte särskilda skäl talar emot det. Framhållan om detta ska göras till institutionsstyrelsen.

f. Möjlighet till komplettering av betyget Fx upp till godkänt betyg ges inte på denna kurs.

g. Student som påbörjar arbetet med examensarbetet har rätt till sammanlagt minst 15 klocktimmar handledartid, av vilken ca en tredjedel utgör kontakttid (jfr punkt j.).

h. Vid betygssättningen av examensarbetet används följande grundläggande bedömningsgrunder: Kunskap om och förståelse av den teoretiska bakgrunden och de använda metoderna, förmåga att genomföra undersökningen, förmåga att analysera, tolka och värdera undersökningsmaterialet och resultaten,

självständighet, forskningsetiskt förhållningssätt, förmåga och färdighet att författa arbetet på nederländska inom den givna tidsramen.

i. Byte av handledare för examensarbetet kan ske vid särskilda omständigheter. Begäran om ett sådant byte, med motivering, ska alltid göras hos institutionsstyrelsen.

j. Student som under det aktuella kurstillfället inte blir klar i tid med ett påbörjat examensarbete har inte rätt till mer handledartid. Dock har studenten alltid rätt att få sitt examensarbete bedömt vid efterföljande examinationstillfälle.

Övergångsbestämmelser

När kursplanen är upphävd har studenten rätt att examineras en gång per termin enligt föreliggande kursplan under en avvecklingsperiod på 3 terminer.

Begränsningar

Kursen får inte tillgodoräknas i examen samtidigt med sådan inom eller utom landet genomgången och godkänd kurs, vars innehåll helt eller delvis överensstämmer med innehållet i kursen.

Övrigt

Kursen kan ingå i Kandidatprogram för språk och översättning.

Kurslitteratur

För aktuell kurslitteratur hänvisas till institutionens webbplats.
Aktuell litteraturlista finns tillgänglig senast två månader före kursstart.